

## اسطورة خون

### (بررسی برخی کارکردهای وابسته به خون و نمود آن در شاهنامه)

دکتر حسن حیدری\* - مژگان صادقپور مبارکه\*\*

دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اراک - دانشجوی دکتری زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اراک

#### چکیده

زندگی آدمی با اسطوره و آیین عجین شده است؛ اشتراک در مفاهیمی چون رنج، شادی، جنگ، صلح، عشق و سایر عواطف، روزنهای به سوی یک حس مشترک می‌گشاید که دلیلی برای روی آوردن انسان‌های تنها، به جمع می‌شود و به اسطوره و آیین آن‌ها معنا می‌بخشد. خون، بخشی از وجود زیستی آدمی و حیات سیال اوست که از پیکر فرد فراتر رفته، به میان افراد رسیده، بخشی از حس مشترک آدمیان را تشکیل داده و به نوبه خود منشأ بسیاری از اسطوره‌ها و آیین‌های کهن در زندگی فردی و اجتماعی بشر شده است. اسطوره خون در میان ملت‌های مختلف به صورت‌های گوناگون نمود یافته است. در میان اقوام ایرانی، اسطوره‌های مربوط به آن متنوع است که بخشی از آن‌ها در پیکر حماسه ملی ایران بروز و ظهور پیدا کرده است. ریختن خون و نوشیدن آن از جمله موارد تلفیق آیین و اسطوره است که در شاهنامه دیده می‌شود. این پژوهش با رویکرد تحلیلی - تطبیقی همراه با شواهدی از فرهنگ‌های مختلف به بررسی اسطوره خون و کارکردهای آیینی آن، با توجه به داستان‌های شاهنامه پرداخته است. نتیجه تحقیق نشان می‌دهد که این اسطوره عمدهاً به صورت‌های بلاگردانی، دفع شر، کین‌خواهی، سوگواری، حیات و نیروی دوباره، کارکردی آیینی یافته است.

**کلیدواژه‌ها:** اسطوره خون، باروری، بلاگردانی، شستشو در خون، نوشیدن خون.

---

تاریخ دریافت مقاله: ۱۳۹۷/۱۱/۲۱

تاریخ پذیرش مقاله: ۱۳۹۸/۰۳/۲۰

\*Email: h-haidary@araku.ac.ir (نویسنده مسئول)

\*\*Email: sadeghpourmozhgan@gmail.com

## مقدمه

بسیاری از ما ناخودآگاه به باورهای پیشینیان توجه داریم، بی‌آنکه دلیل این باور و ایمان را دریابیم؛ برای عروسی، وقت سعد معین می‌کنیم، برای رفع چشم زخم، اسپند می‌سوزانیم، برای آنکه تأثیر نیروهای شیطانی و اهریمنی را از کسی دور کنیم، به تخته می‌زنیم، بعضی از پدیده‌ها را خیر و برخی دیگر را شر می‌شماریم، افرادی را خوش قدم و افرادی را بد قدم می‌شناسیم، به برخی از وقایع و حوادث تفائل می‌زنیم و از طریق آن‌ها وقایع آینده را پیشگویی می‌کنیم.

گذشته از این، آداب و رسوم پیشینیان بر زندگی ما به شدت سیطره دارد. با آنکه اعتراف می‌کنیم برخی از این آداب و رسوم دست و پاگیر هستند و زندگی را از مسیر طبیعی خود خارج می‌سازند و رنگی از تکلف به آن می‌زنند، نمی‌توانیم خود را از اجرا و پایبندی به آن‌ها محروم کنیم. از آن جمله می‌توان به آیین قربانی اشاره کرد که با اسطوره خون مرتبط است؛ همچنین سایر آیین‌ها و اعمال نمادین ما از قبیل بلا گردانی، دفع شر، برکت بخشی و حاصل‌خیزی به نوعی با اسطوره‌های مرتبط با خون پیوند دارند. در این پژوهش برخی از آیین‌ها و اعمال نمادین مربوط به اسطوره خون، ریشه یابی شده و به صورت تطبیقی شواهدی از فرهنگ‌های مختلف یافت شده و سپس نمودهای آن در شاهنامه بررسی شده است. پژوهش حاضر در پی پاسخ به این پرسش است: اسطوره خون در شاهنامه فردوسی به چه شکل‌هایی آمده است؟ و جنبه‌ها و کارکردهای مختلف این اسطوره در شاهنامه چگونه است؟

## پیشینهٔ پژوهش

تا کنون تحقیقات چندی در خصوص بخشی از موارد مربوط به این اسطوره انجام است. مصطفوی (۱۳۶۹)، در رابطه با قربانی و باورهای آن مقاله‌ای نوشته

است. خوارزمی (۱۳۹۲)، در مقاله‌ای بلاگردانی را اساس اسطوره ریختن خون شمرده است. آیدنلو (۱۳۹۳)، با اشاره به مشابهت‌های حمامه ارمنی دلاوران ساسون و شاهنامه بحثی کوتاه در ارتباط با اسطوره خون آورده است. افشاری (۱۳۸۲)، ریختن خون را به عنوان پیشکش مطرح کرده و نجمی (۱۳۹۴)، این نظر را دنبال و بر جانشینی جرعه افسانی به جای ریختن خون تأکید کرده است. اما تا کنون درباره اسطوره خون به صورت مستقل پژوهشی صورت نگرفته است. در این پژوهش سعی شده است به شیوه تحلیلی - تطبیقی و بر پایه منابع مختلف جنبه‌های مختلف اسطوره خون را بررسی و به مظاهر آن در شاهنامه پرداخته شود.

## اسطوره

اسطوره بافتی منسجم از روایات سنتی و مقدسی است که در جوامع ابتدایی بشر، باور و اعتقاد قلمداد می‌شده است. اسطوره‌های هر ملت، حاوی سنت‌هایی درباره خلق هستی، خدایان، انسان و خویشکاری ایشان است. تعریف‌های متعدد و متفاوتی از اسطوره وجود دارد، اماً ویژگی مشترک همه این تعریف‌ها، تأکید بر کارکرد تاریخی و واقعیّت اسطوره‌های است (شاپیگان ۱۳۹۰: ۱۶؛ رضایی ۱۳۸۴: ۲۶) که در زمانی ازلی رخ داده و به گونه‌ای نمادین به ما می‌گوید که چگونه چیزها پدید آمده، هستی یافته و یا از میان خواهند رفت. اسطوره بینش شهودی جوامع ابتدایی و تفسیر آن‌ها از جهان است؛ هرچند در ردیف حمامه، افسانه و قصه‌های پریان قرار می‌گیرد، اما متفاوت از آن‌هاست؛ (اسماعیل‌پور ۱۳۹۱: ۱۴-۱۳) اسطوره گزارش داد و سند میان خدایان و بشر و یا تعریف تکامل بعضی پدیده‌های طبیعی است. (ستاری ۱۳۹۰: ۱۰۱) اثر بخشی مراسم و تشریفات آیینی، بخش

دیگری از کارکردهای اسطوره است. گستردگی باورهای اسطوره‌ای سبب گردیده که در طی اعصار به عنصری اساسی در تمدن انسانی تبدیل شود؛ از این‌رو، نمی‌توان آن را افسانه‌سازی و قصه‌پردازی بیهوده دانست. (الیاده ۱۳۹۲: ۲۸)

مضامین نهفته در اسطوره برای پاسخگویی به نیازهای روحی و روانی انسان ساخته شده است و به طور کلی از افسانه که نوعی سرگرمی به حساب می‌آید، جداست. اسطوره توجیه پدیده‌های است؛ در حالی که افسانه خیال‌پردازی محض بوده و هیچ‌گاه مرجع ایمان هیچ ملتی نبوده است. (رضایی ۱۳۸۴: ۳۶) در جوامع بدوى اسطوره به صورت زنده و خودجوش حضور داشته و واقعیّتی زنده بوده است؛ یعنی حقیقتی زنده و حاضرکه افراد جامعه آن را باور داشته‌اند؛ حقیقتی که در کهن‌ترین ادوار ظهر کرده و از همان دوران تا کنون همچنان بر جهان و مقدّرات انسان اثر گذار بوده است. (الیاده و دیگران ۱۳۸۸: ۸-۹) یونگ معتقد است اسطوره میان شالودهٔ فلسفی و نگرش فرهنگی ماست، شالوده‌ای که به آن آگاهانه اشراف نداریم و در واقع، در ضمیر ناخودآگاه جمعی ما قرارداد. وی اسطوره را راهنمای فهم کهن‌الگو می‌داند. «کانون هر اسطوره‌ای، پدیده‌ای از پدیده‌های طبیعت است که به دقت تمام در جسم و جان قصهٔ رسوخ کرده و نشسته است؛ به نحوی که غالباً به کلی پوشیده و پنهان است.» (مالینوفسکی ۱۳۷۷: ۱۵۰)

واحددوست معتقد است: «استوره، تجلی خودجوش و لذا ناخودآگاهانه وجدان ناہشیار و قومی آدمی است در قالب قصه.» (۱۳۸۷: ۱۵) عملکرد امروزی بشر در اجرای مناسک و آیین‌هایی که بیشتر آن‌ها ریشه در اسطوره دارند، نشان می‌دهد امروزه نیز از دلبستگی او به این آیین‌ها و اسطوره‌ها کاسته نشده است. «زیر نقاب به ظاهر خردگرای جامعه نوین، اشتیاق گستردۀ و فوق العاده‌ای نسبت به پدیده‌های اسرارآمیزو غیبی موج می‌زند.» (جاہودا ۱۳۷۱: ۴۱)

## خون

خون برای انسان پیشین دارای قدرتی نهفته و به نوعی تابو بود؛ برای انسان امروزین نیز خون همان قدرت را دارد. تفاوت در آن است که قدرت آن و آگاهی ما به زیر پرده‌های فراموشی رفته است. رنگ سرخ خون به دلیل نیرو، قدرت و بخشش، نmad زندگی است. (شوالیه و گربران ۱۳۸۸: ۹۱) نشان گذاشتن با خون قربانی بر قسمت‌هایی از بدن مانند پیشانی، صورت، سر و سینه به منظور «باورداشتن به برکت قرمزی خون که اصل جان است؛» (مونیک ۱۳۷۶: ۱۲۴) عملی اعتقادی و برگرفته از آیین‌های اسطوره‌ای می‌باشد. برخی پهلوانان روایت‌های هند و اروپایی برای استمرار زندگی و دور کردن بلاها، پیکر خود را به خون جانوران آغشته می‌کردند؛ زیرا خون در باورهای باستانی و اسطوره‌ای نmad زندگی، باروری و تجدید حیات دانسته می‌شد؛ از همین روی نوشیدن آن، مالیدن یا گذشتن از روی آن را مایه توانایی می‌پنداشتند. (هال ۱۳۹۰: ۲۴۳) قهرمانان پس از کشتن دشمن، خون او را می‌نوشیدند تا نیروی نهفته آن را به خود منتقل کنند و بدین‌سان گویی خون را ناقل روح یا همان روح می‌دانستند. (شمیسا ۱۳۸۷: ۸۱) به همین دلیل در مراسم قربانی به شدت مراقبت می‌شد که خون ریخته شده قربانی بر زمین باقی نماند و پاک شود؛ (شوالیه و گربران ۱۳۸۸: ۳-۱۳۶) همچنین خون، نmad تمامی ارزش‌های همبسته با آتش، گرما و زندگی است که با خورشید خویشی دارد. (همان: ۵۶۸)

در یشت‌ها نیز به قربانی حیوانات و ریختن خون آن‌ها اشاره شده است. (پورداود ۱۳۷۷: ۲۴۰) در ایران باستان، مهرپرستان، روز اوّل فروردین، گاوی را برای خدای مهر و دیگر ایزدان آسمانی با تشریفات خاصی قربانی کرده و خونش را به عنوان پیشکش و سهم ایزدان در پیشگاه آنان به آسمان می‌افشانندن. در برخی از شهرهای استان کرمان، خون قربانی را به سوی آسمان و بر دیوارها

می‌پاشند؛ این عمل شکل تغییریافته تقدیم سهم خدایان در اندیشه‌های باستانی از قربانی بوده است. خون حیوان در داخل گودالی ریخته می‌شد، علاوه بر این، مقداری از خون را در جامی می‌ریختند و ضمن جرعه افسانی بر خاک، بر پیشانی تا نوک بینی افراد می‌مالیدند. پس از ظهور زرتشت و مخالفت او با قربانی خونی، ریختن آب، شراب، شیر و عسل بر خاک بر جای ماند. به عقیده ایرانیان باستان، «خونی که به یاد بع مهر و ایزدان دیگر بر زمین سرد و افسرده ریخته می‌شد، جنبش و رویش را برای زمین و جهان هستی به بار می‌آورد. زمین نیز شور و مستی می‌کند. سرمایه خود را در طبق اخلاص می‌گذارد و آن را رایگان در دسترس همگان قرار می‌دهد.» (نجمی ۱۳۹۴: ۳۵۷) رویش به سبب جرعه افسانی، یادآور این داستان باستانی است: «در آغاز آفرینش هنگامی که گاو یکتاداد قربانی می‌شود، خونش بر زمین می‌ریزد و انواع گیاهان و غلات به وجود می‌آید و موجب برکت و باروری زمین می‌گردد. این آفرینش دوباره که از خون گاو نخستین ممکن شده است، در بندهشمن از آن اهورامزد است.» (دادگی ۱۳۹۰، ج ۹: ۷۰)

در اساطیر ایران انگور از خون گاو یکتا آفریده و پدید آمده است. زمانی که این گاو در حمله اهربیمن کشته می‌شود، در محل کشته شدن گاو، ۵۵ گونه دانه و ۱۲ گونه گیاه رویید و از خونش انگور پدید آمد. انگور، مظهر خون و خون، نیروی اصلی حیات است. (بهار ۱۳۹۱: ۴۶) ترکیب خون رز، اگرچه تعبیری ادبی است، اما برآمده از این پیشینه اسطوره‌ای می‌باشد. البته مهرپرستان خون گاو را چونان شراب می‌نوشیدند؛ زیرا هوم آمیخته با خون گاو قربانی شده، نیروی جاودانه به نوشته می‌داد. (همان: ۸) از اینجا می‌توان به ارتباط شراب و خون که نشانه جاودانگی‌اند، پی برد.

در حمامه آفرینش سومریان، مردوک<sup>۱</sup> برای آفرینش، علاوه بر گل به خون و استخوان نیاز دارد. مردوک خطاب به ائا<sup>۲</sup> می‌گوید: «از خون خودم خواهم گرفت و از استخوانم شکل خواهم داد، انسان را خواهم ساخت... انسان را خواهم ساخت که [بر زمین] ساکن گردد، بگذارد پرستش خدایان برقرار شود، بگذارد برای خدایان معابدی [ساخته] شود.» (ژیران و دیگران ۱۳۸۹: ۶۲) خون خدا به عنوان اصل حیاتی جای خود را در اساطیر عبری به «دم خدایی» می‌دهد که در بینی آدم دمیده می‌شود و به او جان می‌بخشد. (rstgār fasiyī ۱۳۸۸: ۳۸۲)

اعتقاد بر این بوده است که از خون پدیده‌های ناپاک، پدیده‌ای پلید سر بر می‌آورد به همین جهت است که فریدون از کشتن ضحاک سر باز می‌زند و او را در کوه دماوند به بند می‌کشد، اهورامزدا فرمان می‌دهد که از کشتن او صرف نظر کند؛ زیرا زمین پر از مخلوقات موذی و مضر خواهد شد.

در اسطوره‌های هندی، با چکیدن هر قطره از خون راکتاویر<sup>۳(۱)</sup> اهریمنی بر زمین، هزار راکتاویر سر بر می‌آورد. (ایونس ۱۳۷۳: ۷۱) زیگفرید<sup>۴</sup> در حمامه ژرمنی نیبلونگن،<sup>۵</sup> می‌گوید در اثر تماس خون دل اژدها – که در حمامه‌های ایرانی زهرآگین و کشنده است، می‌توان زیان پرندگان را فهمید. (خالقی مطلق ۱۳۸۱: ۹۶)

## خون و بلاگردانی

در گذشته راههای گوناگون برای دفع شر وجود داشته است. گاهی شر به اشیاء اطراف انتقال می‌یافتد و گاهی گریبانگیر انسان یا حیوان می‌شد. فلسفه انتقال شر

1. Marduk  
3. Ractavir  
5. Nibelungen

2. Ea  
4. Sigurðr

این بود تا بشر با انتقال درد و محنت به اشیای مادی به آسایش دست یابد. انسان بعد از دفع شر به اشیای مادی، آن‌ها را دور می‌انداخت.

گاهی بلاگردان، یک حیوان بود؛ هنوز این رسم در مراسم قربانی حیوان و ریختن خونش بعد از خریدن خودرو، خانه و یا کسب مقام در شغل و حرفه و یا ورزش... رایج است. گاه بلاگردان، انسانی بود که گناهان مردم را به دوش می‌کشید. در آفریقا انسانی که برای بلاگردانی پروردۀ شده بود، به خیابان می‌بردند و همه به او دست می‌زدند تا نحسی، بلا و گناهشان به او منتقل شود، سپس سرش را می‌بریدند و خونش را به خدایان پیشکش می‌نمودند. (فریزر ۱۳۹۲: ۱۵۵) در داستان رستم و اسفندیار، نمونه‌ای از انتقال شر را می‌توان در قربانی کردن شتر دید.

جهانجوی را آن بد آمد به فال  
بدان تا بدو بازگردد بدی  
(فردوسی ۱۳۷۹: ۲۲۹)

در یونان باستان باور داشتند به برکت قرمزی خون که اصل جان است، مرگ به زندگی تبدیل می‌شود. (مونیک ۱۳۷۶: ۱۲۴) ضحاک به دلیل کشتن گاو برمايه و انسان‌های مقدس مثل آبtein و ایرانی‌های دارای فره، گناهکار است و باید این بلا را دفع کند. گاهی بلا را می‌توان به وسیله ایجادکننده بلا، رفع کرد. برای نمونه چشم زخم را با خوردن آب دهان طرف، یا خوردن ادرار او می‌توان بی‌اثر کرد. (صرفی ۱۳۹۱: ۹۳) ضحاک با کشتن گاو مقدس دچار بلا شده و با خون امثال همان حیوان یا خون انسان‌های دیگر، می‌تواند بلا را رفع کند که در شاهنامه در آبزنی از خون می‌نشینند تا بلا را از خود دور کند.

در کلیله و دمنه در باب «پادشاه و برهمنان» نیز نمونه‌ای از دفع شر با خون آمده است: «...آن خون که شخص تو رنگین کرد، شر آن بدان دفع شود که

طایفه‌ای از نزدیکان خویش بفرمایی تا به حضور ما بدان شمشیر خاصه بکشند... اگر بر این صبر کرده آید و دل از این جماعت برداشته شود، شرّ این خواب مرفوع گردد و اگر این باب میسر نشود، بلاعظیم را انتظار باید کرد با زوال پادشاهی و سپری شدن زندگانی... » (منشی ۱۳۹۲: ۳۴۷)

## خون و تبدیل مرگ به زندگانی

خون در باورهای باستانی، نماد زندگی، باروری و تجدیدحیات دانسته می‌شد و از همین روی نوشیدن یا گذشتن از روی آن را مایهٔ توانایی می‌پنداشتند. (شوایله و گریران ۱۳۸۸، ج. ۳: ۱۳۵-۱۳۶) همچنین به عقیدهٔ پیشینیان «خون نشانهٔ حیات است؛ پس ریختن خون و جاری ساختن آن نشانهٔ روان بودن و در جریان بودن زندگی به شمار می‌آمد.» (آزادی ده عباسی ۱۳۹۴: ۱۶) به اعتقاد مسکوب، شستشو در خون همچون انتقال نیروی جان کشته شده به کشنده، نشانهٔ رویین‌تنی و گاه چون نوشیدن آب زندگی، نماد بی‌مرگی پهلوان است. (۱۳۷۴: ۷۴) بر پایهٔ همین پندار، گاهِ گل‌آخری<sup>(۲)</sup> روی گورها پاشیده شده است. در فلات مرکزی ایران، پیش از آریایی‌ها نیز چنین آیینی اجرا می‌شده است. سرخپوستان آزتك<sup>۱</sup> نیز در برخی مواقع، جمجمه‌ها را به طور افقی برش داده و قرمز رنگ کرده و بر روی زانوان اجساد می‌نهادند. گمان بر این است که گل‌آخری را به خاطر رنگ سرخش به خون تشبيه می‌کرده‌اند که نماد زندگی و نیرو بوده است و ریختن آن بر مردگان می‌توانسته همانند غذاهایی که در گور می‌نهاده‌اند به آن‌ها قوت و نیرو بخشید. (رضایی ۱۳۸۲: ۱۲۳) سرخپوستان پاونی<sup>۲</sup> خون دوشیزهٔ قربانی را به ابزار کشاورزی مالیه و معتقد بودند که قدرت حیات بخش آن، صرفاً به وسیلهٔ تماس، به بذرها

منتقل خواهد شد. (آقایی مبیدی ۱۳۹۰: ۱۲۰) بنا بر همین اعتقاد بوده است که در حماسه ارمنی دلاوران ساسون، هنگام آماده شدن داوید برای نبرد با ملک مصر پس از زیناوندی او با رزم افزارهای پدر و سوار شدن بر باره مخصوص، در دیر ماروتا<sup>۱</sup> مادر مقدس، چهل گوساله قربانی کرد و «داوید<sup>۲</sup> در خون گرم گوساله‌ها تن شست». (آیدنلو ۱۷: ۳۹۳)

بعد از خواب دیدن ضحاک و تعبیرش توسط موبدان با بیان اینکه کسی تختش را تصاحب و او را نابود خواهد کرد، ناآرامی او را فرا می‌گیرد، بنابراین به هندوستان می‌رود:

همی خون دام و دد و مرد و زن	کند در یکی آبزن
مگر کو سر و تن بشوید به خون	بریزد اخترشناسا نگون
(فردوسي، ۱۳۷۹، ج ۱: ۶۲)	شود فال

ضحاک با شستن سر و تن با خون می‌خواست مرگ را به زندگی تبدیل کند؛ زیرا ستاره شناسان نزدیکی ویرانی ضحاک را پیش‌بینی کرده بودند. ریختن خون در حوض و شستن سر و بدن با آن، به معنای زایش دوباره از جادویی بود که او را فراگرفته بود؛ در حقیقت ضحاک در جست‌وجوی نوعی زایش دوباره است. خون جاری از زخم‌های حضرت مسیح نیز مشروب جاودانگی و رستگاری قلمداد می‌شد. (شوالیه و گریران ۱۳۸۸ / ۱۳۵/۳) در برخی اشکال مسیحیت، خون مسیح، کفاره گناهان بشر دانسته می‌شود، از این رو، شراب قرمز را به عنوان نمادی معنوی از خون مسیح تلقی می‌کنند. نوشیدن نمادین خون عیسی (ع) به همان آیین انسان‌خواری و درون بردن انرژی او از طریق گوشت و خونش باز می‌گردد. قربانی کردن سالانه عیسی (ع)، بازمانده همان آیین‌های قربانی کردن انسان، میان اقوام ابتدایی و نمادی عظیم و قدرتمند از قربانی کردن انسان به

شمار می‌رود؛ به نوعی با باورهای قدرتمند انسان پیشین از انرژی نهفته در خون ارتباط دارد.

از دیگر دلایل شستن تن و بدن که در طومارهای نقالی شاهنامه آمده است می‌توان به طلسماً شدن فرد به واسطه خون اشاره کرد. طبق این طومارها، ضحاک فرمود تا حوضی ساختند و بعد از آن، نزدیک به سه هزار جاندار، از چرنده، پرنده و آدمیزاد، در میان حوض سر بریدند تا حوض پر از خون شد. ضحاک برهنه شد و تا به گردن در میان آن خون نشست و به چهارصد نفر ساحری که حاضر بودند، دستور داد طلسماً سازند تا شاید ضحاک زنده بماند و دیگر دست فریدون به گریبان او نرسد. (آیدنلو ۱۳۸۹: ۷۱۱) نمونه‌های دیگری نیز از ساختن طلسماً با خون وجود دارد: «از طلسماً کارها به واسطه خون می‌توان به کشتن حیوان جلوی تابوت جوانی که ناکام از دنیا رفته است، اشاره نمود.» (صرفی ۱۳۹۱: ۳۲۳) در این‌گونه مراسم، خون حیوان قربانی شده را به روی تابوت، به صورت نشان «+» می‌گذارند. در حقیقت این امر راهی برای باطل کردن طلسماً مرگ است تا دیگر به سراغ جوانان نیاید. در روستای خَبْر (شهرستان بافت)، مردم معتقدند جوان ناکامی که زندگی را تجربه نکرده، چشم به راه دنیا خواهد ماند و کسان دیگری را هم با خود به دنیای دیگر خواهد برد. ریختن خون حیوان بر تابوت، طلسماً کردن مرگ محسوب می‌شود تا سایر بستگان از هجوم مرگ در امان بمانند. (خوارزمی ۱۳۹۲: ۱۳)

## نوشیدن خون

نوشیدن خون دشمن از آیین‌های کهن کین‌خواهی و نشان دهنده شدت نفرت از دشمن است که پیشینه‌ای هند و اروپایی دارد. (کیا ۱۳۷۵: ۱۳۸) به نوشته هرودوت، قوم سکا معتقد بودند از تمام ملل بهترند و نژاد برتری دارند؛ لذا از دشمنان خود

بیاندازه متغیر بودند و اغلب زمانی که دشمنی را می‌کشتند، خون او را می‌آشامیدند. (طاهری ۱۳۹۱: ۱۳۴؛ ر.ک. آیدنلو ۱۳۸۹: ۱۸) این قوم که از بیرون فلات ایران آمده بودند در زمان اشکانیان همسایهٔ شرقی و قدرتمند آن‌ها محسوب می‌شدند. بنابراین، ممکن است در اثر ارتباط و تعامل با ایرانیان بخشی از آیین‌ها و اسطوره‌های این قوم وارد فرهنگ ایران شده باشد و آنگاه به دنیای حمامه و از جمله شاهنامه راه یافته باشد.

در داستان سمک عیار این گونه آمده است: «روز افزرون پس از کشتن ولواه و اکبار قاتلان فرزندان زرین نزد او رفته و می‌گوید: خون شوهر و فرزندان تو باز خواستم و این خون ایشان است. زرین، خون از دست او پاک کرد، بخورد و گفت: اکنون تعزیت فرزندان بدارم و بر فراق ایشان بگریم.» (کاتب ارجانی، ۱۳۶۷)

ج (٣٥:٢)

خونخواری به تنها یی شدّت تنفر را نشان نمی‌داد، بلکه خوردن سایر اعضا در نشان دادن مقدار کینه رایج بوده است. مشهورترین داستان تاریخی، خوردن جگر حمزه، عمومی پیامبر (ص) به دست هند جگرخوار است. (سبحانی ۱۳۷۸: ۲۸۹) ارزنگ در شهریارنامه به انتقام پدرش، خون سر توپال را می‌نوشد: سر بی بها برگرفت آن زمان به خون پدر خورد خونش روان (۱۳۷۷: ۸۲)

و «چون اردشیر، او [اردوان] را به دست خویش بکشت اندۀ حرب، خونش بخورد.» (مجمل التواریخ و القصص، ١٣٨٩: ٦٠)

آیدنلو معتقد است همیشه نمی‌توان گفت نوشیدن خون به معنی نشاندن تب و تاب انتقام درونی بوده است بلکه گاهی می‌توان مفهوم انتقال قدرت را از این عمل برداشت کرد؛ در بعضی از نمونه‌ها خوردن خون دشمن شاید غیر از دشمنی

س ۱۵ - ش ۵۵ - تابستان ۹۸ اسطوره خون (بررسی برخی کارکردهای وابسته ... ۱۱۹)

در بدست آوردن پنداهایی نظیر قدرت و صلابت هماورد و نیز ایجاد ترس در سپاه دشمن مؤثر بوده است. (۱۳۸۹: ۱۸)

در داستان دوازده رخ که در زمان کیخسرو رخ می‌دهد، نبرد گودرز و پیران به زخمی شدن پیران ویسه - که نماد خرد و خردمندی در لشکر توران است - می‌انجامد. گودرز به او می‌رسد و:

فرو برد چنگال و خون بر گرفت  
بخارد و بیالود روی ای شگفت  
(فردوسي، ۱۳۷۹، ج ۲: ۸۵۱)

ظاهر امر در خوردن خون پیران ویسه، نشاندن کینه دیرینه است:

ز خون سیاوش خروشید زار  
نیایش همی کرد بر کردگار  
ز هفتاد خون گرامی پسر  
بنالید با داور دادگر  
چنان بدکش خویشن را ندید  
سرش را همی خواست از تن برید  
(همان، ج ۲: ۸۵۷)

البته گودرز بعد از برگشتن لشکر می‌گوید:

که پیران یک شیردل مرد بود همه ساله جویای آورد بود  
(همان، ج ۲: ۸۵۷)

تردید گودرز درباره کشتن پیران، ما را بر این می‌دارد که با آشامیدن خون، نکته دیگری علاوه بر انتقام و کینه برای گودرز قائل شویم. پیران از چهره‌های نیمه نیک سپاه افراسیاب است که خدمات‌های زیادی به سرزمین ایران کرده است. شاید گودرز با این کار خواسته در دو خصوصیت قدرت و تدبیر پیران شریک شود؛ زیرا «گوشت و خون مرده را برای برخورداری شجاعت، خرد یا صفاتی که در او وجود داشت غالباً می‌خورند». (فریزر ۱۳۹۲: ۵۵۵) در داستان عامیانه شیرویه نامدار نیز بهرام پهلوانی است که «در روز جنگ صد من خون در دویست من شراب می‌کرد و می‌خورد.» (۱۳۸۴: ۱۹۱)

در ایران باستان، زمانی که قربانی انجام می‌گرفت، قربانی دهنگان و کاهن، خون قربانی را با هوم درآمیخته و آن را می‌آشامیدند تا قدرت و نیروی قربانی که غالب از میان گله‌های نیرومند انتخاب می‌شد، به آنان انتقال یابد. (مصطفوی ۱۳۶۹: ۷۱)

همچنین این باور به وجود آمده بود که با آمیختن خون دو نفر با همدیگر، آن دو با هم خویشاوند و یگانه می‌شوند و خون واحدی در رگ‌های هر دو به گردش در می‌آید. بر همین اساس جنگجوی بدوى با فرو بلعیدن گوشت و آشامیدن خون دشمن کشته شده‌اش می‌خواهد او را به نزدیکترین و صمیمی‌ترین دوست خود تبدیل کند. (فریزر ۱۳۹۲: ۵۵۷)

## خون و آب

پیوند دو عنصرخون و آب را می‌توان در ظهور زندگی و حیات دریافت؛ همان‌گونه که آب عامل باروری، حیات و زندگی است، خونی که بر زمین ریخته می‌شود اسطوره‌ای از حیات دوباره را خلق می‌کند. قربانی کردن حیوانات در معابد ایزدان برای برآورده شدن دعاها و آرزوها، نمونه‌هایی از این دست می‌باشد؛ آن چنانکه در روایات اسطوره‌ای، فریدون، برای دست یافتن به آرزوی خویش (که با حیات و باروری در ارتباط است) برای آناهیتا قربانی می‌کند.

## خون و اشک

در گذشته معتقد بودند که خون جگر می‌سوزد و بخار می‌شود؛ بخار به دماغ می‌رود و به اشک گرم مبدل می‌شود، سپس از راه چشم بیرون می‌آید. (شمیسا ۱۳۸۷: ۱۰۹) به سبب این مجاورت، گاه تعبیر اشک خونین به کار می‌رود. درک

س ۱۵ - ش ۵۵ - تابستان ۹۸ — اسطوره خون (بررسی برخی کارکردهای وابسته ... / ۱۲۱)

این نکته که شوری اشک، مویرگ‌های چشم را حساس می‌سازد و آن‌ها را قرمز می‌کند، برای پیشینیان شناخته شده نبود، به همین جهت، اشک را خون دل می‌دانستند و در حالت اغراق‌آمیز از گریه به عنوان خون گریستن یاد کردند.  
همیشه گرفتارم اندر پژشک  
(فردوسی، ۱۳۷۹، ج ۴: ۲۲۱)  
همیخون خروشم به جای سرشک

همیخون خروشید خواهر ز درد  
سخن‌های او یک به یک یاد کرد  
(همان، ج ۹: ۱۶۷)

## خون و شیر

جوهره شیر در اصل خون است و جنین پیش از تولد با خون مادر تغذیه می‌کند. پس از تولد نوزاد، خون مادر طعم و رنگی دیگر متناسب با ذائقه نوزاد به خود می‌گیرد و به شیر مبدل می‌شود؛ از آنجا که حیات نوزاد به شیر بستگی دارد، در نظر قدما مایه حیات بخشی و زندگی تلقی می‌شده است و بر همین اساس است که در مراسم راز آموزی، شیر، نقش تولد دوباره را ایفا می‌کند. (کوپر ۱۳۸۶: ۲۷۳)  
این اعتقادات برگرفته از تصوّراتی است که مردمان جهان نسبت به خون قایل بوده‌اند؛ زیرا خون در باور آن‌ها اصل حیات و توالد، باروری، تجدید حیات و قوّهٔ جوانی و توانایی است. (شوالیه و گربران ۱۳۸۸، ج ۳: ۱۳۵)

## خون و باروری (بن مایه اساطیری روییدن گیاه)

در جوامعی که کشاورزی رکن اول حیات است، باران و گیاه مهم‌ترین پایه‌های چرخش زندگی آن‌ها به شمار می‌روند؛ در ایران نیز که از کشورهای کم آب جهان است، همواره به بارش باران و کار کشاورزی توجهی خاص بوده است.

«انسان ابتدایی می‌دید با فرو باریدن قطره‌های باران بر زمین، گیاه از زمین می‌روید، مجدوب و مسحور نیروی اعجاز‌آمیز قطره‌های باران شد و درباره آن افسانه‌ها ساخت. او تصور می‌کرد اگر باران نبارد یا باریدن آن به تأخیر افتد، با ریختن خون قربانی بر زمین حتماً گیاه خواهد روید. برخی برآند که در نخستین جوامع کشاورزی، مادرسالاری متداول بود. فرمانروای این جوامع زنی بود که در واقع، نماینده عینی معبد آنان که الهه عشق و باروری بود، محسوب می‌شد. خدای دیگر آنان ایزد باروری یا ایزد نباتی یا ایزد شهید شونده، همسر یا فرزند الهه عشق بود. الهه عشق، با آب و ایزد شهید شونده، با گیاه در ارتباط بود.» (افشاری ۱۳۸۲: ۵۶۱-۵۶۲)

داستان سیاوش، نمودی از داستان ایزد نباتی سومری است. در روایات آمده که می‌گویند نباید حتی قطره‌ای از خون او بر زمین بريزد، اما بنا به خواست تقدیر، خون سیاوش بر زمین می‌ريزد و از خون پاک او گیاه «سیاوشان» می‌روید. در واقع، حیات سیاوش در گیاه نمودار می‌شود. سیاوش نیز مانند دموزی<sup>۱</sup> سومری، شهید می‌شود؛ سودابه مسبب شهادت اوست. سودابه را می‌توان با اینانا<sup>۲</sup> الهه عشق و باروری برابر کرد و زنده شدن دوباره سیاوش در شخصیت کیخسرو رخ می‌نماید. قدرت باروری خون در نباتات و رویش گیاهان از خون، از مضمون‌های پر تکرار در میان باورهای اقوام مختلف جهان است و در شاهنامه چندین بار به این بن‌مایه داستانی اشاره شده است. نخست پس از مرگ نوذر از زبان ایرانیان:

زمین خون شاهان ببود همی سرت افسر از خاک جوید همی  
نگون دارد از شرم خورشید سر گیاهی که روید بدان بوم و بر  
(فردوسي، ۱۳۷۹، ج ۱: ۳۱۷)

س ۱۵ - ش ۵۵ - تابستان ۹۸ — اسطوره خون (بررسی برخی کارکردهای وابسته ... / ۱۲۳)

«بويiden زمين خون شاهان» و «سرنگونی گيahan az روی شرم» می تواند به صورتی پوشیده ناظر بر ارتباط خون و رویش گیاه az آن باشد؛ همچنین در اين ابيات به صورت تمثيلي به پرورش درخت از خون اشاره شده است:

تو از خون چندين سر نامدار ز بهر فزونی درختی مکار  
که بار و بلنديش نفرین بود نه آيin شاهان پيشين بود  
(فردوسي، ۱۳۷۹، ج ۲: ۱۲۳)

در داستان سياوش، اين مضمون از زبان افراسياب پيش از اجرای حكم سر  
بريدن سياوش آمده است:

چنين گفت سalar توران سپاه  
کنيدش به خنجر سر از تن جدا  
كه اندر کشيدش به يك روی راه  
به شخصی که هرگز نرويد گیا  
(همان، ج ۲: ۳۵۰)

بار ديگر پس از مرگ سياوش، فردوسى اين گونه بيان کرده است:  
ز خاكى که خون سياوش بخورد  
به ابر اندر آمد يكى سبز نرد  
همى بوی مشک آمد از مهر اوی  
(همان، ج ۲: ۳۵۲)

رویش گیاه az خون مقتول، az نمودهای گیاهتباری و دلیلی برای مظلومانه بودن قتل و بيگناهی مقتول، همچنین نشانهای به شمار می آمده که قاتلان را از کین خواهی خویشان مقتول هراسناک می کرده است. در شاهنامه بهترین نمود برای اين شكل az گیاهتباری را در داستان سياوش می بینيم آنجا که az خون به جفا ريخته سياوش درختی شگفت، سايه برخاک می گسترد.

در تمدن های کهن آسيای غربی و مدیترانه ای، کاهنی شهر هر ساله با دلاوری ازدواج می کرد. اين دلاور به فرمانروایی موقع می رسید؛ در پایان سال، دلاور - فرمانروای مذبور - را می کشتند و خونش را برای روياندن گيahan بر زمين می ریختند؛ زيرا گمان داشتند که پراكندگی خون وي بر گيahan، مايه باروری

زمین خواهد شد؛ (بهار ۱۳۸۷: ۶۳) شاهان با انجام آبیاری اولیه نیروی بارورسازی آب‌های حیات‌بخش را برای باروری زمین می‌آوردند و به طور آئینی قربانی می‌شدند. هنگامی که باروری شاه کاهش می‌یافتد زمین و مردم نیز دچار رنج می‌شدند، از این رو، قربانی کردن شاه برای ایزدانوی زمین مادر، قوهٔ مردی را به شاه جدید منتقل می‌کرد. بعدها به جای شاه یک بز یا جانشین فدیه می‌شد. (کوپر ۱۳۸۶: ۲۷۶) در داستان سیاوش نیز روییدن گیاه از خون وی، بیانگر باور ایرانیان به این عمر و زندگی دوباره، بوده است. آئین میرنوروزی در ایران باستان به همین داستان اشاره دارد؛ برطبق آن در آغاز سال، امیر، حکومت را چند روزی به شخصی دیگرمی‌سپرد و پس از اتمام این مدت، او را قربانی می‌کرد و خونش را به منظور پرباری کشتزارها بر زمین می‌ریختند. (همان: ۶۴-۶۳)

در قصه‌های عامیانه نیز قطره‌ای از خون قهرمان کشته شده به گل یا گیاهان دیگر تبدیل می‌شود. این اندیشه به گونه‌ای ازاندیشهٔ جوامع کشاورز سرچشمه گرفته است که خون و مرگ ایزد نباتی یا انسانی که به نیابت او قربانی می‌شد، تأثیر و قدرتی داشت که گیاهان را برویاند، به گیاه مبدل شود و زندگی نباتی را پرورش دهد؛ (افشاری ۱۳۸۵: ۶۹) زیرا گیاه برای انسان ابتدایی و کشاورز نقش حیاتی داشت و زندگی او بدان وابسته بود. بنابراین برای گیاهان، تقدس و سپندینگی قائل می‌شد و اساطیر و اعتقادات وابسته به آن در زندگی اش جریان داشت. این دگرگونی انسان یا ایزدی که ناجوانمردانه کشته شده، به صورت گیاه بدان معناست که روحش در گیاه حلول کرده و زندگی روحانی او در این نبات ادامه یافته است. روییدن گندم از خون اوزیریس<sup>۱</sup> در اساطیر مصر (الیاده ۱۳۷۶: ۲۸۹)، رویش شقایق از خون آدونیس<sup>۲</sup> در اساطیر یونانی (اسمیت ۱۳۸۴: ۱۱)، سر از

خاک بیرون آوردن بنفسه از مقبره آتیس<sup>۱</sup> (گریمال ۱۳۹۱: ۲۶)، روییدن درخت انار از خون دیونیزوس<sup>۲</sup> (یاحقی ۱۳۶۹: ۱۰۶)، رویش گل سنبل از خون هیاسیتوس<sup>۳</sup> (گریمال ۱۳۹۱: ۴۳۱) و روییدن گل نیلوفر از خون داوید (سیمونی، نقل از آیدنلو ۱۳۹۳: ۲۱) نمونه هایی از این حیات نباتی است.

در آیین مهر، گیاه، حضور و ظهوری اسطوره‌ای دارد؛ زیرا هنگامی که مهر، گاو نر را قربانی می‌کند، از خونش گیاهی می‌روید که باعث باروری و سرسبزی زمین می‌شود. (سرخوش کرتیس ۱۳۷۳: ۱۳) در اسطوره گاو کشی میترا، از خون گاو مقدس، تاک (مادر می) می‌روید. در گزیده‌های زاداسپرم آمده است: از خون گاو کشته شده به دست اهریمن، کودک می، پدید آمد که می، خود خون است. قابل توجه اینکه در مجارستان نیز می‌را خون گاو، می‌گویند و شراب به عنوان خون انگور و خون زمین، برای نزدیکی به خدایان باستان نثار می‌شد. این رسم در آیین ایرانیان، جرعه‌فشنایی نامیده می‌شد، این جرعه فشانی بر سر مقبره‌ها نوعی قربانی به قصد تطهیر و تهذیب بوده است. اقوام عرب نیز مانند تمام اقوام سامی، خون قربانیان را بر مقبره‌ها می‌ریختند. تداوم آیینی این باور اساطیری در اعتقادات عامیانه درباره روییدن گل‌ها از محل ریخته شدن خون قهرمانان در میدان جنگ نیز دیده می‌شود؛ آن چنان‌که در فرهنگ ایرانی، اعتقادی دیر پا و البته نمادین، درباره روییدن لاله از خون شهیدان، شهرياران و حتی خون دل و دیده عاشقان وجود داشته است. (فائلی ۱۳۹۲: ۶۹)

در کامبوج باستان، پخش کردن خون حیوانات قربانی حاصلخیزی و خوش‌بختی به همراه دارد. (شواليه و گربران ۱۳۸۸، ج ۳: ۱۳۵) هرچند در یک مورد

1. Atis

2. Dionysus

3. Hyasytus

در اسطوره‌های بین‌النهرین پس از مرگ آفات،<sup>۱</sup> که به دسیسه‌ای کشته می‌شود، گیاهان با آلوده شدن به خون ناحق آفات، پژمرده می‌شوند. (گری ۱۳۹۰: ۱۷۵) به نقل از فتوحی کوهساره (۱۳۹۵: ۱۳۸) در برخی نواحی ایران، مانند لرستان، به هنگام نخستین آبیاری مزرعه، گوسفند یا گاوی را قربانی کرده و مزرعه با خوناب آبیاری می‌شد. (گری ۱۳۹۰: ۱۳۸)

بر پایه پندار حیات بخشی به نظر می‌رسد خون به عنوان دارویی کارساز با درمان و پزشکی پیوندی سخت و استوار داشته است و از آن در درمان بیماری و زخم بهره می‌گرفتند، چنان‌که در شاهنامه برای درمان نایینایی چشمان کاووس از آن بهره گرفته می‌شود:

پزشکان به درمانش کردند امید	به خون دل و مفرز دیو سپید	چنین گفت فرزانه مردی پزشک	که چون خون او را به سان سرشک	شود تیرگی پاک با خون برون	(فردوسي ۱۳۷۹، ج ۲: ۱۰۸)
-----------------------------	---------------------------	---------------------------	------------------------------	---------------------------	-------------------------

به چشمش چو اندر کشیدند خون	خورشید گون تیره دید آن شد	(همان، ج ۲: ۱۰۹)
----------------------------	---------------------------	------------------

بعد از کور شدن کاووس‌شاه و سپاهش با جادوی دیو سپید، چاره بازیافتن روشنایی چشم‌ها، خون دل (جگر) دیو سپید بوده است. با تأمل در این نکته که بعدها خون دیو سپید، حالت نوشدارو به خود می‌گیرد، می‌توان گفت که هدف، ختنی کردن شرّ و از بین بردن جادو بوده است. جادوی خون وقتی معلوم می‌شود که بین نوشدارو و گیاه هوم رابطه برقرار کنیم. در شاهنامه توضیحی نیامده که چرا خون جگر دیو سپید برای بازگرداندن بینایی مفید واقع می‌شود؛ اما از آنجا که در بخشی از اسطوره‌ها و داستان‌های پهلوانی شاهنامه، نوعی آمیختگی

بین افسانه‌های پهلوانی ایران و منطقه سکستان - سرزمین قوم سکاها - دیده می‌شود و فردوسی در حماسه بزرگ خود، جای ممتازی به اساطیر سکاها داده است. (کویاجی ۱۳۶۲: ۱) رجوع به اساطیر کهن چین در این زمینه راهگشاست: در متن‌های دینی دائمگرایان، این اعتقاد کهن چینی بازگو شده که هریک از شش اندام درونی شامل تمام یا بخشی از روان آدمی است که «شن»<sup>۱</sup> نامیده می‌شود. شن جگر، «لونگ-ین»<sup>۲</sup> یا دود اژدها نام دارد و ملقب است به «هن - مینگ»<sup>۳</sup> یعنی «کسی که روشنایی در آرواره‌های خود دارد» و جگر دیو سفید بنا بر اعتقاد آنان دارای روشنایی است طبعاً چکانیدن خون آن در چشمان کاووس و همراهانش سبب بازگردانیدن بینایی از دست رفتۀ آنان می‌شود. (همان: ۱۳) همین مضمون در اسکندر نامه‌های نقالی منسوب به منوچهرخان حکیم آمده است که نسیم با آوردن خون دل و جگر شمامه، بینایی را دوباره به اسکندر و سالارانش باز می‌گردداند. (حکیم ۱۳۸۸: ۳۸۲)

در درابنامه، حاجب فیروزشاه خواب می‌بیند تیری به او اصابت کرده است، در همان حال ندایی به گوشش می‌رسد که اگر می‌خواهی از این زخم، جان سالم به در بری از خونت بر گیر و بر جراحت خود فرو ریز تا طاقت بر تو بازآید. (طرسویی ۱۳۷۴، ج ۱: ۴۰۹) در مراحلی از آیین زار<sup>(۳)</sup> در بندرعباس نیز نوشیدن خون برای درمان به کار می‌رود (زاویه ۱۳۸۹: ۲۳ - ۲۱) بنا بر پیوند خون و شیر است که در شاهنامه به کاربرد شیر برای درمان زخم‌ها اشاره شده است. زمانی که اسفندیار از نبرد ارجاسب تورانی بازمی‌گردد و زخم‌های دستانش را با شیر می‌شویند:

1. Shen

2. Lung-yen

3. Hen-ming

بشنستند شمشیر و کفشه به شیر  
کشیدند بیرون ز خفтанش تیر  
(فردوسي، ۱۳۷۹، ج: ۵، ص: ۲۱۵)

در مداوای زخم‌های رستم در جنگ با اسفندیار نیز پر سیمرغ را در شیر آغشته کرده و زخم‌های رستم را مداوا می‌کنند:

یکی پر من تر بگردان به شیر  
بمال اندر آن خستگی‌های تیر  
(همان، ج ۵: ۴۰۰)

همچنین شیر از مواد ترکیبی در درمان زخم‌های رودابه است:

گیاهی که گوییم با شیر و مشک  
بکوب و بکن هر سه در سایه خشک  
(همان، ج ۱: ۲۶۷)

درمان زخم شمشیر با شیر به زندگی بزرگان مذهب شیعه نیز راه یافته است. در گذشته، خون حالت مصونیت در برابر حوادث را داشته است. در رُم اسپی به عنوان نماینده خدا قربانی می‌شد تا آن را با خون گوساله قربانی شده بیامیزند. این معجون بین شبانان توزیع می‌شد تا از گله‌هایشان نگهداری کنند. (فیزرا ۱۳۹۲: ۴۹۱) گرشاسب نیز برای بقای هرچه بیشتر سیستان و به دست آوردن اقتداری مجسم از نیروی نهفته در خون سی هزار آدمی بهره جسته و پایه سیستان را برخون بنا می‌کند. (اماکن و دیگران ۱۳۹۲: ۳) کار او برآمده از همین خاصیت خون است:

سپهبد گرفت از پدر پند یاد  
اسیران که از کابل آورده بود  
بفرمود خون همه ریختن  
یکی نیمه بد کرده دیوار شهر

و ز آنجا سوی سیستان رفت شاد  
به یک جایگه گردشان کرده بود  
و زیشان گل باره انگیختن  
دگر نیمه کردند از آن گل دو بهر  
(اسدی طوسی، ۱۳۷۶: ۲۴۳)

## خون و راندن اهریمن

اهدای خون تنها به پیشگاه خدایان نبوده بلکه برای جلب نظر اهریمن نیز ریختن خون رواج داشته است؛ در منابع پهلوی و پازند، جانوران، گیاهان و همه آفریده‌ها به دو دسته هرمزدآفریده و اهریمن‌آفریده تقسیم می‌شوند. گرگ‌ها از آفریدگان ویژه اهریمن، جهان تیرگی وتاریکی هستند؛ به همین جهت مردمان باستان بی‌گمان برای جلب نظر اهریمن و دفع زیان‌هایش، گرگی در شب قربانی می‌کردند؛ خون جانور را با هوم ترکیب کرده و پس از نذر و فدیه آن را در دور دست‌های تاریک می‌پاشیدند. (رضی ۱۳۸۱: ۱۳۰) در هند برای دفع آبله که تصور می‌کردند شیطانی است، میمونی را بر زمین می‌کوبیدند و خونش را با ریگ‌های رودخانه مخلوط کرده بر خانه‌ها می‌پاشیدند تا به این وسیله روح خبیث مجبور به فرار شود. (فریزر ۱۳۹۲: ۶۰۲) در ایران باستان خون حیوان قربانی شده را به عنوان نوعی نذر برای ارواح خبیثه می‌شمردند که آن را به نیروهای ظلمت و پلیدی تقدیم می‌کردند. آنچه در هفت‌خوان رستم آمده است شاید اشاره به این نوع خون ریختن باشد:

بزد تیغ بنداخت از تن سرش	فرو ریخت چون رود خون از برش
زمین شد به زیر تنش ناپدید	یکی چشمۀ خون از او بردمید
بیابان همه زیر او پاک دید	یکی چشمۀ خون از او بردمید
(فردوسي ۱۳۷۹: ۲: ج)	

## سوگند و خون

این گونه سوگند مبتنی بر آیین ائتلاف و اتحاد بود و خویشاوندی صلبی را تحکیم می‌کرد که در آن چند قطره از خون هر یک از دو طرف گرفته می‌شد و دیگری آن را می‌نوشید. سوگندی این چنینی در چین و کامبوج رواج داشت. سوگند با

خون نشانه اخوت و برادری بود. در انجمن‌های سری، خونی که با شراب مخلوط می‌شد شربت جاودانگی می‌خواندند و نمادی از آگاهی و معرفت بود، نوشابه‌ای آیینی که اتحادی ناگسستنی را موجب می‌شد و عمری طولانی می‌داد. در چین هنوز این سوگند در آیین ازدواج با مفهومی مشابه عملی می‌شود. (شوالیه و گربران ۱۳۸۸: ۶۵۸-۶۶۰) بیت زیر احتمالاً نشانه‌ای از پیشینه همین آیین خونی است:

چو با او تو پیوسته خون شدی  
ازین پایه هر دم به افزون شوی  
(فردوسی ۱۳۷۹، ج ۱: ۳۲۰)

این رسم در بین مغولان نیز رایج بوده است؛ «رؤسای قبایل مغول زمانی که شخصی را به خانی بر می‌گزیدند همگی با هم، اسب و مادیانی را به یک ضربه به دونیم کرده، سوگند وفاداری می‌خوردن، سپس نوک انگشت خود را با کارد بریده و ظرفی از خون خود پر کرده و برای خان یا رئیس می‌فرستادند.» (بیانی ۱۳۸۹: ۱۰-۱۸)

مکیدن خون در سنت‌های فتوت و اخوت نشانه یگانگی و دوستی بوده است و شاید اشاره‌ای به این سخن رسول (ص) باشد که در باب امام علی (ع) نقل کرده‌اند: «لحmk لحمی و دmk دمی» (بحار الانوار ۱۴۰۳، ج ۲۳: ۱۲۶؛ نقل از شفیعی کدکنی ۱۳۸۶: ۱۶۸) ابوالقاسم کاشانی در زبدة التواریخ در داستان سه یار دبستانی می‌گوید: «نظام الملک و خیام و سیدنا در یک مکتب بودند... و قاعده مصادقت میانشان مستمر بوده تا غایتی که خون یکدیگر، از غایت محبت خورده بودند.» (دانشپژوه ۱۳۶۴: ۴۶) ظاهراً این خوردن خون یکدیگر رمزی از وحدت خون و گوشت است که در حدیث منسوب به رسول (ص) نیز دیده می‌شود. (شفیعی کدکنی ۱۳۸۶: ۱۶۸)

در گزارش مفصلی به نقل از هرودوت بیان شده است که مردمان عرب هنگام انعقاد پیمان، شخص ثالثی را وامی داشتند تا با سنگ تیزی در کف دست طرفین

پیمان، جراحتی ایجاد کند، سپس تکه‌ای از لباس‌هایشان را قطع نماید و آن را در خون کف دست ایشان فرو برد، و با آن قطعه خون آلود لباس بر هفت سنگ بمالد. سپس همان شخص می‌باشد ادعیه و نماز را در میان دو طرف برپا دارد تا بدین سان یک پیمان شرعی و رسمی محقق گردد. (منتظری‌مقدم ۱۳۸۲: ۴) در دانمارک دوتنی که بایکدیگر عهد می‌بنندن مقداری از خون خود را جای پای همدیگر می‌ریزند و به این وسیله پیمان وفاداری می‌بنندن. (فریزر ۱۳۹۲: ۱۱۲)

## خون گریستن و زنار خونین بستن

در مراسم سوگواری هریک از خویشاوندان، گوسفند و یا اسبی می‌کشد به دور چادری که نعش مرده در آن بود سهبار می‌گرداند و در سوگ او فریاد بر می‌آورد. این سوگواران چهره‌های خود را با کارد زخمی و خونین می‌ساختند؛ این یک شیوه خون گریستن بود. (ساندرز ۱۳۸۳: ۳۰) زنار خونی بر میان بستن یا میان را به زنار خونین بستن که در شاهنامه بیش از یک بار آمده است ظاهراً کنایه از سوگواری و آماده شدن برای انتقام است:

همه کوه پر خون گودرزیان  
به زنار خونین ببسته میان  
(فردوسی ۱۳۷۹، ج ۴: ۱۲۱)

میان را به زنار خونین ببست  
فرنگیس بشنید و رخ را بخست  
(همان، ج ۳: ۱۴۹)

فکند آتش اندر سرای نشت  
میان را به زنار خونین ببست  
(همان، ج ۱: ۱۳۶)

شاید رسم بریدن موی و به کمر بستن نیز با زنار بستن اشتراکاتی داشته باشد؛  
یعنی فرد سوگوار به جای کمربند سیاه یا زنار خونین همان گیسوی بریده سیاه

رنگ را به کمر می‌بسته است تا دیریازی و سنگینی غم خود را بنماید. شاید هم بستن زنار خونین نشانه‌هایی از حیات بخشی و باروری خون داشته باشد:

منوچهر بنهداد تاج کیان                  به زنار خونین ببستش میان

(فردوسي، ۱۳۷۹، ج ۱: ۱۳۴)

### نتیجه

خون با بسیاری از باورهای ما پیوند خورده است، در باورهای باستانی و اسطوره‌ای نماد زندگی، باروری و تجدید حیات دانسته می‌شد و از همین روی نوشیدن، مالیدن یا گذشتن از روی آن را مایه توانایی می‌پنداشتند؛ گاه خون ریختن به منظور اهدای قربانی به پیشگاه خدایان گوناگون بود؛ زیرا خون‌ریزی برای یک خدا یا الهه هدیه‌ای چشم‌گیر به شمار می‌آمد و در جهت راندن اهربین و ارواح خبیثه به شمار می‌رفت. اعتقاد به حیات‌بخشی خون، باورهایی نظری نوشیدن خون و تن‌شویی در خون را به دنبال داشته است. گاه نوشیدن خون، تنفر از دشمن را نشان می‌داد و زمانی نشانه قدرت بخشی، ایجاد دوستی، صمیمیت و پیوند بود. زمانی حافظ آدمی به شمار می‌رفت و زمانی محکم‌کننده پیمان‌ها بود. در هر حال هر آیین نمادین، زمانی در دوران پیش از تاریخ نشان از کرداری واقعی بوده است. امروزه نیز به صورت ناخودآگاه، ردپای بسیاری از این باورها در زندگی روزمره دیده می‌شود.

### پی‌نوشت

(۱) راکتاویر اهربینی در اسطوره‌های هندی است که «برهم» به او این موهبت را عنایت کرده بود که با چکیدن هر قطره از خون او بر زمین از آن قطره هزار راکتاویر سر بر می‌آورد و تنها

س ۱۵ - ش ۵۵ - تابستان ۹۸ — اسطوره خون (بررسی برخی کارکردهای وابسته ... / ۱۳۳)

راه کشتن او چنان بود که کالی او را با نیزهای بکشد و تمام خون او را بمکد و کالی چنان کرد. (ایونس ۱۳۷۳: ۱۷۱)

(۲) گل رس رنگ شده با اکسید آهن.

(۳) آیین زار مراسمی است با موسیقی خاص در مناطقی از جمله جنوب ایران (استان هرمزگان) و شرق آفریقا. بومیان این مناطق اعتقاد دارند که بیماری‌های انسان به دلیل بادها یا هواهای شیطانی است که در بدن آدمی رسوخ کرده و او را دچار کسالت‌های روحی و جسمی می‌کند. بنابراین، می‌توان با مراسم مخصوصی این بادها را آرام کرد و بیماری را از بین برد.

### کتابنامه

آزادی ده عباسی، نجیمه. ۱۳۹۴. «رمزگشایی آیین قربانی در اسطوره، عرفان و فرهنگ». ادبیات عرفانی و اسطوره شناختی دانشگاه آزاد اسلامی واحد تهران جنوب. س ۱۱، ش ۳۸، صص ۴۰-۱۱.

آقایی میدی، احمد. ۱۳۹۰. «فطری بودن قربانی و راز انحرافات آن در ادیان ابتدایی». معرفت ادیان. س ۲. ش ۲. صص ۱۴۲-۱۱۷.

آیدنلو، سجاد. ۱۳۹۳. «مشابهات حمامه ارمنی دلاوران ساسون و شاهنامه». جستارهای ادبی. ش ۱۸۵. صص ۱-۴۱.

\_\_\_\_\_ ۱۳۸۹. بررسی و تحلیل چند رسم پهلوانی. دو فصلنامه مطالعات داستانی. ش ۱. صص ۳۶-۵.

اسدی طوسی، علی بن احمد. ۱۳۷۶. گرشاسب‌نامه. به اهتمام حبیب یغمایی. تهران: دنیای کتاب.

اسماعیل پور، ابوالقاسم. ۱۳۹۱. اسطوره بیان نمادین. چ ۳. تهران: سروش.

اسمیت، ژوئل. ۱۳۸۴. فرهنگ اساطیر یونان و روم. ترجمه شهلا برادران خسروشاهی. تهران: روزبهان و فرهنگ معاصر.

افشاری، مهران. ۱۳۸۲. «اعجاز قطره (نشانه‌هایی از اعجاز ایزد نباتی در قصه‌های عامیانه فارسی)». مجله ایران شناسی. س ۱۵. ش ۵۹. صص ۵۵۷-۵۶۴.

افشاری، مهرداد. ۱۳۸۵. تازه به تازه نو به نو. با مقدمه کتایون مزداپور. تهران: چشمہ.

الیاده، میرچا و دیگران. ۱۳۸۸. جهان اسطوره‌شناسی. ترجمه جلال ستاری. چ ۳. تهران: مرکز.

- . ۱۳۷۶. رساله در تاریخ ادیان. ترجمه جلال ستاری. چ. ۲. تهران: سروش.
- . ۱۳۹۲. چشم اندازهای اسطوره. ترجمه جلال ستاری. تهران: توس.
- اماکن، نصرالله و محمد رضا صالحی مازندرانی، نوشین مالکرد. ۱۳۹۲. «دگردیسی خون به مار در گرشاسب‌نامه». شعرپژوهی (بوستان ادب). دانشگاه شیراز. س. ۵. ش. ۲. صص ۱۵-۱.
- ایونس، ورونيکا. ۱۳۷۳. شناخت اساطیر هند. ترجمه با جلان فرخی. تهران: اساطیر.
- بهار، مهرداد. ۱۳۸۷. از اسطوره تا تاریخ. چ. ۶. تهران: چشم.
- . ۱۳۹۱. پژوهشی در اساطیر ایران. چ. ۹. تهران: آگه.
- بیانی، شیرین. ۱۳۸۹. دین و دولت در ایران عهد مغول. تهران: دانشگاهی.
- جاہودا، گوستاو. ۱۳۷۱. روان‌شناسی خرافات. ترجمه محمد تقی براهنی. مشهد: البرز.
- حکیم، منوچهرخان. ۱۳۸۸. اسکندرنامه (بازسازی کهنه‌ترین نسخه اسکندرنامه نقالی). به کوشش علیرضا ذکارتی قراگزلو. تهران: سخن.
- خالقی مطلق، جلال. ۱۳۸۱. سخن‌های دیرینه (سی‌گفتار درباره فردوسی و شاهنامه). چ. ۱. تهران: افکار.
- خوارزمی، حمید رضا. ۱۳۹۲. «باور بلاگردانی در شاهنامه». دو فصلنامه فرهنگ و ادبیات عامه. س. ۱. ش. ۲. صص ۲۴-۱.
- دادگی، فرنیغ. ۱۳۹۰. بندesh. ترجمه مهرداد بهار. چ. ۴. تهران: توس.
- رستگار فسایی، منصور. ۱۳۸۸. اژدها در اساطیر ایران. تهران: توس.
- رضایی، مهدی. ۱۳۸۲. «آیین‌های تدفین اقوام باستان». کتاب ماه هنر. ش. ۵۵ و ۵۶. صص ۱۳۴-۱۲۰.
- . ۱۳۸۴. آفرینش و مرگ در اساطیر. چ. ۲. تهران: اساطیر.
- رضی، هاشم. ۱۳۸۱. تاریخ رازآمیز میتراجی در شرق و غرب. پژوهشی در تاریخ آیین میترا از آغاز تا عصر حاضر. تهران: بهجت.
- زاویه، سعید و مهدی اصل مرز. ۱۳۹۱. «مطالعه تطبیقی آیین زار در ایران و سودان». نشریه هنرهای زیبا - هنرهای نمایشی و موسیقی. س. ۳. ش. ۴۲. صص ۲۶-۱۷.
- ژیران، ف و دیگران. ۱۳۸۹. اساطیر آشور و بابل. تهران: قطره.
- ساندرز، جان. جوزف. ۱۳۸۳. تاریخ فتوحات مغول. ابوالقاسم حالت. چ. ۴. تهران: امیرکبیر.
- سبحانی، جعفر. ۱۳۷۸. فرازهایی از تاریخ پیامبر اسلام. چ. ۱۱. تهران: مشعر.

س ۱۵ - ش ۵۵ - تابستان ۹۸ — اسطوره خون (بررسی برخی کارکردهای وابسته ... / ۱۳۵

ستاری، جلال. ۱۳۹۰. اسطوره و رمز. ترجمه مجموعه مقالات. چ. ۴. تهران: سروش.  
سرخوش کرتیس، وستا. ۱۳۷۳. اسطوره‌های ایرانی. ترجمه عباس مخبر. تهران: مرکز.  
شاپیگان، داریوش. ۱۳۹۰. بینش اساطیری. تهران: اساطیر.  
شفیعی کدکنی، محمد رضا. ۱۳۸۶. قلندریه در تاریخ (دگردیسی‌های یک ایدئولوژی). تهران:  
سخن.

شمیسا، سیروس. ۱۳۸۷. فرهنگ اشارات. ویرایش دوم. تهران: میترا.  
شوالیه، ژان و آلن گربران. ۱۳۸۸. فرهنگ نمادها. ترجمه سودابه فضایلی. تهران: جیحون.  
شهریارنامه. ۱۳۷۷. تصحیح غلامحسین بیکدلی. چ. ۱. تهران: پیک فرهنگ.  
شیرویه نامدار. ۱۳۸۴. ویراستار علیرضا سیف‌الدینی. چ. ۲. تهران: ققنوس.  
صرفی، محمد رضا. ۱۳۹۱. باورهای مردم کرمان. چ. ۱. کرمان: دانشگاه شهید باهنر.  
طاهری، محمد. ۱۳۹۱. «جایگاه و تأثیر قوم سکایی در تاریخ و شاهنامه فردوسی». متن شناسی  
ادب فارسی دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه اصفهان. س. ۴. ش (پیاپی ۱۳). صص ۱۴۶-  
. ۱۲۵

طرسوسی، ابو طاهر. ۱۳۷۴. داراب‌نامه. به کوشش ذبیح الله صفا. تهران: بنگاه ترجمه و نشر  
كتاب.

فتوحی کوهساره، معصومه. ۱۳۹۵. «بحثی درباره علت جاودانگی پشوتان در سنت مزدیسنی». پژوهشنامه ادب حماسی. س. ۱۲. ش. ۲. صص ۱۴۶-۱۲۹.

فردوسی، ابوالقاسم. ۱۳۷۹. شاهنامه. به کوشش سعید حمیدیان. چ. ۵. تهران: قطره.  
فریزر، جیمز جورج. ۱۳۹۲. شاخه زرین. ترجمه کاظم فیروزمند. چ. ۶. تهران: آگاه.  
قائemi، فرزاد. ۱۳۹۲. «از ریههون تا سیاوش (تحلیل اسطوره‌شناختی ساختار آیینی داستان  
سیاوش بر مبنای الگوی هبوط ایزد ریههون و آیین‌های سالانه مرگ و تولد دوباره در فرهنگ  
ایران)». جستارهای ادبی. ش. ۱۸۲. صص ۸۶-۶۱.

کاتب ارجانی، فرامرز بن خداداد. ۱۳۶۷. سمک عیار. مقدمه و تصحیح پرویز ناتل خانلری. چ.  
۲. چ. ۴. تهران: آگاه.

کاشانی، جمال الدین ابوالقاسم عبدالله بن علی. ۱۳۶۴. زبدة التواریخ. به کوشش محمد تقی  
دانشپژوه. تهران: مؤسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی.

کویاچی.ج.ک. ۱۳۶۲. آیین‌ها و افسانه‌های ایران و چین. ترجمه جلیل دوستخواه. چ. ۲. تهران: شرکت سهامی کتاب‌های جی‌بی.

کوپر، جی. سی. ۱۳۸۶. فرهنگ مصور نمادهای سنتی. ترجمه مليحه کرباسیان. تهران: فرهنگ نشر نو.

کیا، خجسته. ۱۳۷۵. قهرمانان بادپا در قصه‌ها و نمایش‌های ایرانی. چ. ۱. تهران: مرکز. گری، جان. ۱۳۹۰. شناخت اساطیر خاور نزدیک (بین النهرين). ترجمه باجلان فرنخی. تهران: اساطیر.

گریمال، پیر. ۱۳۹۱. فرهنگ اساطیر یونان و رم. ترجمه احمد بهمنش. تهران: دانشگاه تهران. مالینوفسکی، برونيسلاو. ۱۳۷۷. جهان اسطوره‌شناسی (مجموعه مقالات اسطوره‌شناسان بزرگ). ترجمه جلال ستاری. چ. ۱. تهران: مرکز.

مجمل التواریخ و القصص. ۱۳۸۹. به اهتمام محمد رمضانی. تهران: اساطیر. مسکوب، شاهرخ. ۱۳۷۴. بخت و کار پهلوانان در آزمون هفت خوان. چ. ۱. تهران: طرح نو. مصطفوی، علی‌اصغر. ۱۳۶۹. اسطوره قریانی. چ. ۱. تهران: مؤلف. مونیک، دوبکور. ۱۳۷۶. رمزهای زنده‌جان. ترجمه جلال ستاری. چ. ۲. تهران: مرکز. متظری‌مقدم، حامد. ۱۳۸۲. «بررسی پیمان‌های عصر جاهلی». تاریخ در آینه پژوهش. ش. ۳. صص ۲۰۴-۱۶۷.

منشی، ابوالمعالی نصرالله. ۱۳۹۲. کلیله و دمنه. تصحیح مجتبی مینوی. چ. ۲. تهران: هیرمند. نجمی، شمس‌الدین. ۱۳۹۴. «واکاوی اسطوره جرعه افشاری». ادب و زبان. س. ۱۸. ش. ۳۸. صص ۳۶۱-۳۴۳.

واحددوست، مهوش. ۱۳۸۷. نهادینه‌های اساطیری در شاهنامه. چ. ۲. تهران: سروش. هال، جیمز. ۱۳۹۰. فرهنگ نگاره‌ای نمادها در هنر شرق و غرب. ترجمه رقیه بهزادی. تهران: فرهنگ معاصر.

یاحقی، محمد جعفر. ۱۳۶۹. فرهنگ اساطیر. تهران: مؤسسه مطالعات و تحقیقات فرهنگی و انتشارات سروش.

یشت‌ها. ۱۳۷۷. ترجمه ابراهیم پورداود. چ. ۲. تهران: اساطیر.

## References

- Āqāyī Meybodī, Ahmad. (2011/1390SH). “Fetri būdan-e qorbānī va rāz-e enherāfāt-e ān dar adyān-e Ebtedāeī”. *Ma’refat-e Adyān*. Year 2. No. 2. Pp. 117-142.
- Āydenlū, Sajjād. (2014/1393SH). “Mošabehat-e delāvarān-e sāsson va sāhnāme”. *Jostār-hā-ye Adabī*. No. 185. Pp. 1-41.
- \_\_\_\_\_. (2010/1389SH). “Barresī va tahlīl-e čand rasm-e pahlavānī”. *Motāle’āt-e Dāstānī*. No. 1. Pp. 5-26.
- Āzādī Deh Abbāsī, Najme. (2015/1394SH). “Ramz-gošāyī-ye āeīn-e qorbānī dar ostūre, erfān va farhang”. *Quarterly Journal of Mytho-Mystic Literature*. Islamic Azad University- South Tehrān Branch. Year 11. No. 38. Pp. 11-40.
- Afšarī, Mehrān. (2003/1382SH). “E’jāz-e qatre”. *Irān-šenāsī*. No. 59. Pp. 557-564.
- Afšarī, Mehrdād. (2006/1385SH). *Tāze be tāze now be now*. with the Introduction of Katayūn. Mazdāpūr. Tehrān: Češme.
- Asadī tūsī, Alī ebn-e Ahmad. (1997/1376SH). *Garšāsp-nāme*. Ed. by Habīb Yaqmāeī. Tehrān: donīyā-ye ketāb.
- Bahār, Mehrdād. (2008/ 1387SH). *Az ostūre ta tārīx*. 6<sup>th</sup> ed. Tehrān: Češme.
- \_\_\_\_\_. (2012/1391SH). *Pažūhešī dar asātīr-e irān*. 9<sup>th</sup> ed. Tehrān: Āgāh.
- Bayānī, Šīrīn. (2010/1389SH). *Dīn va dowlat dar irān-e ahd-e moqol*. Tehrān: Našr-e Dānešgahī.
- Chevalier, Jean & Alain Gheerbrant. (2009/1388SH). *Farhang-e namād-hā (Dictionnaire des symbols)* . Tr. by Sūdābe Fazāyelī. Tehrān: Jeyhūn.
- Cooper, J.C. (2007/1386SH). *Farhang-e mosavvar-e namād-hā-ye sonnatī (Illustrated Culture of Traditional Symbols)*. Tr. by Malīhe Karbasīyān. Farhang-e Našr-e Now.
- Curtis, Vesta Sarkhosh. (1994/1373SH). *Ostuūre-hā-ye irānī*. Tr. by Abbās Moxber. Tehrān: Markaz.
- Dādegī, faranbaq. (2011/1390SH). *Bondāheš*. Tr. by Mehrdād Bahār. 4<sup>th</sup> ed. Tehrān: tūs.
- Esmā’īlpūr, Abolqāsem. (2012/1391SH). *Ostuūre; bayān-e naeādīn* .3<sup>rd</sup> ed. Tehrān: Sorūš.
- Eliade, Mircea & others. (2009/1388SH). *Jahān-e ostūre-šenāsī (The World of Mythology)*. Tr. by Jalāl Sattārī. 3<sup>rd</sup> ed. Tehrān: Markaz.

- Eliāde, Mircea.(1997/1376SH). *Resāle dar tārīx-e adyān* (A Thesis in the History of Religions). Tr. by Jalāl Sattārī. 2<sup>nd</sup> ed. Tehrān: Sorouš.
- \_\_\_\_\_. (2013/1392SH). *Češmandāz-hā-ye ostūre* (Perspectives of myth). Tr. by Jalāl Sattārī. Tehrān: Tūs.
- Emāmī, Nasrollāh & Mohammad Rezā Sālehī māzandarānī & Nūšīn Mālgard. (2013/1392Sh). Degardīsī-ye xūn be mār dar garšāsb-nāme. *Še'r-pažūhī* (Būstān-e Adab). Šīrāz university. Year 5. No. 2. Pp. 1-15.
- Evons, Veronicā. (1996/1373 SH). *Šenāxt-e asātīr-e hend* (Recognition of Indian mythology). Tr. by Bājelān Farroxī. Tehrān: Asātīr.
- Ferdowsī, Abolqāsem. (2000/1379 SH). *Šāhnāme*. With the Effort of Jalāl Xāleqī Motlaq. 3<sup>rd</sup> ed. Tehrān: Markaz-e Dāyerat al-Ma'āref-e Bozorg-e Eslāmī.
- Fotūhī Kūhsāre, Ma'sūme .(2016/1395SH). "Bahsī darbāre-ye ellat-e jāvdānegī-ye pašūtan". *Pažūheš-nāme-ye Adab-e Hamāsī*. Year 12. No. 2. Pp. 129-146.
- Frazer, James George. (2013/1392SH). *Šaxe-ye zarrīn* (The golden bough: a study in religion and magic). Tr. by Kāzem Fīrūzman. Tehrān: Āgāh.
- Gary, John. (2011/1390SH). *Šenāxt-e asātīr-e xāvar-e nazdik* (- Recognition of Middle Eastern mythology). Tr. by Bājelān Farroxī. Tehrān: Asātīr.
- Grimal, Pierre. (2012/1391SH). *Farhang-e asātīr-e Yūnān va Rūm* (Dictionnaire de la mythologic Grecque et Romaine). Tr. by Ahmad Behmaneš. Tehrān: Dānešgāh-e Tehrān.
- Hakīm, Manūčehr xān. (2009/1388SH). *Eskandar-Nāme*. With the Effort of Alī Rezā Zakāvatī Qarāgeslū. Tehrān: Soxan.
- Hall, James. (2011/1390SH). *Farhang-e negāreī-ye namād-hā dar honar-e šarq va qarb* (The Culture of Symbols in the Art of the East and West). Tr. by Roqayye Behzādī. Tehrān: Farhang-e Mo'āser.
- Jahvda, Gustav.(1994/1371SH). Ravānšenāsī-ye Xorāfāt. Tr. by M. Barahany. Mašhad: Alborz.
- Kāshānī, Jamāloddīn Abolqāsem. (1985/1364SH). *Zobdat al-tavārīx*. With the Effort of Mohammad Taqī Dāneš Pažūh. Tehrān: Mo'assese-ye Motāle'āt va Tahqīqāt-e Farhangī.
- Kāteb Ārjānī, Farāmarz ebn-e Xodādād. (1988/1367SH). *Samak-e ayyār*. Edition and Introduction by Pavīz nātel Xānlarī. 2<sup>nd</sup> Vol. 4<sup>th</sup> ed. Tehrān:Āgāh.

- Kīā, Xojaste. (1996/1375SH). *Qahramānān-e bādpā dar qesse-hā*. Tehrān: Markaz.
- Koyaji, J.K. (1985/1362SH). *Aeīn-hā va afsāne-hā-ye irān va čīn*. Tr. by Jalīl Dūstxāh. 2<sup>nd</sup> ed. Tehrān: Šerkat-e Sahāmī-ye Ketāb-hā-ye Jībī.
- Malinowski, Bronisław. (1998/1377SH). *Jahān-e ostūre-šenāsī (The world of mythology)*. Tr. Jalāl Sattārī. 1<sup>st</sup> ed. Tehrān: Markaz.
- Meskūb, Šahrox. (1995/1374). *Baxt va kār-e pahlavānān dar azmūn-e haft xān*. Tehrān: Tarh-e Now.
- Mojmal Al-tavārix va Al-qesas. (2010/1389SH). With the Effort of Mohammad Rezāeī. Tehrān: Asātīr.
- Monique, De Beaucorps. (1997/1376SH). *Ramz-hā-ye zende-ye jān (Les symboles vivants)*. Tr. by Jalāl Sattārī. 3<sup>rd</sup> ed. Tehrān: Markaz.
- Monšī, Abolma'ālī Nasrollāh. (2013/1392SH). *Kalile va demne*. Ed. by Mojtabā mīnavī. 4<sup>th</sup> ed. Tehrān: Hīrmand.
- Montazerī Moqaddam, Hāmed. (2003/1382SH). "Barresī-ye peymān-hā-ye asr-e Jāhelī". *Tārīx dar Āyene-ye Pažūheš*. No. 3. Pp. 167-204.
- Mostafavī, Alī Asqar. (1990/1369SH). *Ostūre-ye qorbānī*. Tehrān: Bāmdād.
- Najmī, Šamsoddīn. (2015/1394SH). "Vākāvī-ye ostūre-ye jor'e-afšānī". *Adab va Zabān*, No. 38. Pp. 343-361.
- Pūrdāvūd, Ebrāhīm. (1998/1377SH). *Yašt-hā*. 2<sup>nd</sup> ed. Tehrān: Asātīr.
- Qā'emī, Farzād. (2013/1392SH). "Az rapīhvīn tā sīyāvaš". *Jostār-hā-ye Adabī*. No. 182. Pp. 61-86.
- Rastgār Fasāeī, Mansūr. (2000/1388SH). *Ezdahā dar asātīr-e irān*. Tehrān: Tūs.
- Rezāeī, Mahdī. (2003/1382SH). "Āeīn-hā-ye tādfīn-e aqvām-e bāstān". *Ketāb-e Māh-e Honar*. No. 55 & 56. Pp. 120-134.
- \_\_\_\_\_. (2005/1384SH). *Āfarineš va marg dar asātīr*. 2<sup>nd</sup> ed. Tehrān: Asātīr.
- Razī, Hašem. (2002/1381SH). *Āeīn-e mehr: tārīx-e āeīn-e rāz-āmīz-e mītrāeī dar šarq o qarb az āqāz tā emrūz*. Tehrān: Bahjat.
- Sarfī, Mohammad Rezā. (2012/1391SH). *Bāvar-hā-ye mardom-e kermān*. 1<sup>st</sup> ed. Kermān: Šahīd Bāhonar University.
- Sattārī, Jalāl. (2011/1390SH). *Ostūre va ramz (tarjeme-ye majmū'e maqālāt)*. 4<sup>th</sup> ed. Tehrān: sorūš.
- Saunders, J.Joseph. (2004/1383SH). *Tārīx-e fotūhāt-e mogol (The History of the Mogul Conquests)*. Tr. by Abolqasem Mode. 4<sup>th</sup> ed. Tehrān: Amīrkabīr.
- Sobhānī, Ja'far. (1999/1378SH). *Farāz-hā-yī az tārīx-e payāmbar-e eslām*. 11<sup>th</sup> ed. Tehrān: Maš'ar.

- Šahryār-nāme*. (1998/1377SH). Ed. by Qolamhossein Bīgdelī. 1<sup>st</sup> ed. Tehrān: Peyk-e Farhang.
- Šāyegān, Dāryūš. (2011/1390SH). *Bīneš-e asātīrī*. Tehrān: Asātīr.
- Šamīsā, Sīrūs. (2008/1387SH). *Farhang-e ešārāt*. 2<sup>nd</sup> ed. Tehrān: Mītrā.
- Smith, Jul. (2005/1384SH). *Farhang-e asātīr-e yūnān va rūm (The Culture of Mythology and Religion)*. Tr. by Šahlā Barādarān Xosrowshāhī. Tehrān: Rūzbehān & Farhang-e Mo'āser.
- Saftī Kadkanī, Mohammad Rezā. (2009/1386). *Qalandarīye dar tārīx (degardīst-hā-ye yek ideology)*. Tehrān: Soxan.
- Šīrūye-ye Nāmdār. (2005/1384SH). Ed. by Alī Rezā Seyfoddīnī. 2<sup>nd</sup> ed. Tehrān: Qoqnūs.
- Tāherī, Mohammad. (2012/1391SH). "Jāygāh va ta'sīr-e qowm-e sakā-yī dar tārīx va šāhnāme-ye ferdowsī". *Matn-šenāstī-ye Adab-e Fārsī*. Year 4. No 1.. Pp.125-146.
- Tarsūsī, Abūtāher. (1995/1374SH). *Dārāb-nāme*. With the Effort of Zabīhollāh Safā. Tehrān: Bongāh-e Tarjeme va Našr-e Ketāb.
- Vāhed Dūst, Mahvaš. (2008/1387SH). *Nahādīme-hā-ye asātīrī dar šahnāme-ye ferdowsī*. 2<sup>nd</sup> ed . Tehrān: Sorūš.
- Xāleqī Motlaq, Jalāl. (2002/1381SH). *Soxan-hā-ye Dīrīne*. Tehrān: Našr-e Afkār.
- Xārazī, Hamīd Rezā. (2013/1392SH). "Bāvar-e Balā-Gardānī dar šāhnāme". *Farhang va Adabīyāt-e Āmme*. No. 2. Pp. 1-24.
- Yāhaqqī, Mohammad Ja'far. (1990/1369SH). *Farhang-e asātīr va ešārāt-e dāstānī dar adabiyāt-e Fārsī*. Tehrān: Sorūš.
- Zāwīye, Sa'id & Mahdī Asl Marz. (2012/1391SH). "Motāle'e-ye tatbīqī-ye āeīn-e zār dar irān va Sūdān". *Honar-hā-ye Zībā Honar-hā-ye Namāyešī va Mūsīqī*. No. 42. Pp. 17-26.
- Žiran, F. & others. (2010/1389SH). *Asātīr-e āšūr va bābel (The myths of Assyria and Babylon)*. Tehrān: Qatre.